

**Zeitschrift:** Unsere Heimat : Jahresschrift der Historischen Gesellschaft Freiamt  
**Herausgeber:** Historische Gesellschaft Freiamt  
**Band:** 73 (2005)

**Artikel:** Die Angelsachsen-Legende  
**Autor:** Müller, Bruno P.

**Inhaltsverzeichnis**

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1046243>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# IX Inhaltsverzeichnis

|                                                                                    |           |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>Zum Geleit</b>                                                                  | <b>5</b>  |
| <b>I Einleitung</b>                                                                | <b>7</b>  |
| <b>II Der geschichtliche Rahmen –<br/>Auf den Spuren der heiligen Angelsachsen</b> |           |
| <b>1. Die Zeit (Chronologie)</b>                                                   | <b>9</b>  |
| <b>2. Die Orte</b>                                                                 | <b>25</b> |
| 2.1. Einsiedeln: Benediktinerkloster                                               | 26        |
| Wallfahrtsort                                                                      | 28        |
| 2.2. Boswil: Pfarrkirche St. Pankraz                                               | 30        |
| 2.3. Büelisacker: Wegkapelle                                                       |           |
| Angelsachsen-Gedächtnisstätte                                                      | 32        |
| 2.4. Boswil: Kapelle St. Martin                                                    |           |
| Begräbnis- und Verehrungsstätte des Knechts                                        | 37        |
| 2.5. Sarmenstorf:                                                                  |           |
| – Pfarrkirche Hl. Kreuz                                                            |           |
| Verehrungsstätte des Angelsachsengrabes                                            | 40        |
| – Angelsachsen-Kapelle                                                             | 47        |
| – Altes und neues Geläut                                                           | 61        |
| 2.6. Sarmenstorf: Kapelle St. Wendelin                                             |           |
| – Balm / Engelsechserstein                                                         | 64        |
| – Sarkophag                                                                        | 64        |
| 2.7. Waltenschwil: Pfarrkirche St. Nikolaus                                        | 70        |
| 2.8. Muri: Benediktinerkloster St. Martin                                          | 75        |

|                                                                                                                                                      |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <b>3. Die Dokumente</b>                                                                                                                              |     |
| 3.1. Kapellen-Schenkung von 1311<br>(Text aus dem Jahrzeitbuch von 1591)                                                                             | 77  |
| 3.2. Jahrzeit-Stiftung von 1311+<br>(Text aus dem Jahrzeitbuch von 1591)                                                                             | 81  |
| 3.3. <i>Altera Littera ex Membrana in Sarmenstorff.</i><br>Spruchbrief von Baden – 1505<br>(Text aus der Zurlaubiana – 1781*)                        | 83  |
| 3.4. (Stiftung der Junkeren von Hallwyl und von<br>Jakob von Hertenstein – 1523)<br>(Text aus dem Jahrzeitbuch von 1591)                             | 89  |
| 3.5. Angelsachsen-Legende<br>(Text aus einem Pergament von 1712*)                                                                                    | 94  |
| 3.6. <i>Ex membrana Sepulchri Duorum Peregrinantium<br/>Occisorum in Sarmenstorff.</i><br>Angelsachsen-Legende<br>(Text aus der Zurlaubiana – 1781*) | 96  |
| 3.7. Uhralter Bericht von den Seeligen Engel-Saxen<br>Angelsachsen-Legende<br>(Text gemäss Franz Xaver Keller – 1831/38)                             | 98  |
| 3.8. Angelsachsen-Legende<br>(Text von Franz Xaver Keller – 1864)                                                                                    | 103 |

### III Die Sarmenstorfer Fassung

(Die Legende der heiligen Angelsachsen)

|                  |     |
|------------------|-----|
| 1. Dokumente     | 105 |
| 2. Überlieferung | 106 |
| 3. Übertragung   | 111 |

|      |                   |     |
|------|-------------------|-----|
| 4.   | Datierung         | 113 |
| 5.   | Entstehung        | 118 |
| 6.   | Motive            |     |
| 6.1. | Pilger-Motiv      | 122 |
| 6.2. | Armut-Motiv       | 128 |
| 6.3. | Kopfträger-Motiv  | 129 |
| 6.4. | Bestattungs-Motiv | 139 |
| 7    | Zusammenfassung   | 144 |

#### **IV Die Ittinger Fassung – das Problem**

|    |                                          |     |
|----|------------------------------------------|-----|
| 1. | Einleitung                               | 146 |
| 2. | Das Heiligenbuch HELVETIA SANCTA         | 149 |
| 3. | Der Verfasser der HELVETIA SANCTA        | 152 |
| 4. | Die Angelsachsen-Erzählung – das Problem | 156 |
| 5. | Zusammenfassung                          | 161 |

#### **V Geschichtshypothesen**

(Text von Anton Egloff – 1994 / Ausschnitte)

|    |                                                          |     |
|----|----------------------------------------------------------|-----|
| 1. | Einleitung (mit Stammtafeln)                             | 162 |
| 2. | <i>Die blutige Sippenfehde bei Büelisacher (Freiamt)</i> | 166 |
| 3. | Zusammenfassung                                          | 168 |

#### **VI Variationen zum Thema**

|      |                                       |     |
|------|---------------------------------------|-----|
| 1.   | Einleitung                            | 170 |
| 2.   | Ausgewählte Texte                     |     |
| 2.1. | Erzählung v. P. Heinrich Murer (1648) | 171 |
| 2.2. | Beitrag v. P. Benedikt Studer (1720)  | 179 |

|             |                                                |     |
|-------------|------------------------------------------------|-----|
| 2.3.        | Schauspiel v. Kaplan Bonaventura Döbeli (1762) | 182 |
| 2.4.        | Angelsachsen-Lied v. Alois Ruepp (1779)        | 185 |
| 2.5.        | Abhandlung v. Beat Fidel Zurlauben (1781*)     | 194 |
| 2.6.        | Erzählung v. Ernst Ludwig Rochholz (1856)      | 203 |
| 2.7.        | Erzählung v. P. Laurenz Burgener (1860)        | 207 |
| 2.8.        | Erzählung v. P. Laurenz Burgener (1867)        | 210 |
| 2.9.        | Beitrag v. Arnold Nüscheler (1895)             | 214 |
| 2.10.       | Beitrag v. Alois Bucher (1910)                 | 216 |
| 2.11.       | Beitrag v. P. Martin Baur (1938)               | 222 |
| 2.12.       | Beitrag v. Emil Suter (1938)                   | 228 |
| 2.13.       | Kurzgeschichte (nach Rochholz – 1975)          | 229 |
| 2.14.       | Erzählung v. Hans Koch (1980)                  | 231 |
| 2.15.       | Beitrag v. Franz Kretz (1985)                  | 234 |
| <b>VII</b>  | <b>Nachwort</b>                                | 239 |
| <b>VIII</b> | <b>Literaturverzeichnis</b>                    | 241 |
| <b>IX</b>   | <b>Inhaltsverzeichnis</b>                      | 246 |

Kasimir Meyer AG, Multimedia- und Printprodukte, 5610 Wohlen